

LUŽICE

49°1'52.536"N 14°12'19.066"E

Obec Lužice leží jihovýchodním směrem od Netolic, severně od hranice CHKO Blanský les. První písemná zmínka o obci pochází z roku 1400.

Ke zdejším pamětihodnostem patří výklenková kaplička stojící při cestě směrem na Netolice. V okolí Lužic byly nalezeny vltavíny, které jsou uloženy v muzeu v Netolicích.

Dále je zde sportovní a rekreační areál Lužický dvůr, který je největším regionálním nositelem tradice chovu koní na Netolicku. Zabývá se chovem českého teplokrevníka, chovem a tréninkem dostihových koní, výcvikem koní i jezdců. Nabízí rekreační ježdění, které je ve spojitosti s místní malebnou krajinou ideálním způsobem k aktivnímu trávení volného času.

Obcí prochází cyklostezka a naučná stezka.



DIE GEMEINDE LUŽICE

49°1'52.536"N 14°12'19.066"E

Die Gemeinde Lužice liegt südöstlich von Netolice und nördlich von der Grenze des Naturschutzgebietes Blanský les. Die erste schriftliche Erwähnung stammt aus dem Jahre 1400.

Zu den hiesigen Sehenswürdigkeiten gehört die Nischenkapelle, die auf dem Weg in Richtung Netolice liegt. In der Umgebung von Lužice wurden Moldavite gefunden, die jetzt im Museum in Netolice ausgestellt sind. Moldavite sind natürliche Gläser, die vor 15 Millionen Jahren beim Einschlag eines großen Meteoriten im heutigen Bayern entstanden und großteils im Gebiet der Tschechischen Republik niedergegangen sind.

Weiter befindet sich hier das Sport- und Erholungsareal „Lužický dvůr“ (Lužicer Hof), die größte Pferdezucht in Netolice und Umgebung. Der Hof züchtet tschechische Warmblüter, trainiert Rennpferde und bildet Reiter und Pferde aus. Einer aktiven Freizeitgestaltung in der hiesigen malerischen Landschaft steht also nichts mehr im Wege! Durch die Gemeinde führen ein Radweg und ein Lehrpfad.

